



(자) 대림 제2주일
2025년 12월 7일



성 이윤일 요한 한인 천주교회

St. John Lee Korean Catholic Church
7109 Robinson Church Rd,
Charlotte, NC 28215

홈페이지 www.charlottekoreancatholic.org

◆미사시간

주일미사: 오전 10시 30분
평일미사: 목, 금 오전 10시

◆공소미사

콜럼비아: 100 Polo Rd,
Columbia, SC 29223
매월 2,3째 토요일 (오후 7시)

그린빌: 1215 SC-14

Greer, SC 29650
매월 1,3째 일요일 (오후 5시)

◆고해성사

미사 시작 30분전

◆성시간

매월 첫 금요일 미사 후

◆봉성체

매월 둘째 금요일 오전 11시

◆유아세례/병자성사

사무실로 연락
704.531.8417

◆본당신부

이진희 사도요한
Rev. Jinhee Lee
1227jeanlee@gmail.com

◆사목회장

박정례 에스더
estherjeoongpark@gmail.com
704.208.9006

◆사무실

stjohnleecharlotte@gmail.com
704.531.8417

◆미사 전례

• 성가

입당 97 봉헌 246 성체 158, 156 파견 92

• 제 1 독서

〈그는 힘없는 이들을 정의로 재판하리라.〉

▣ 이사야서의 말씀입니다.11,1-10

• 화답송



• 제 2 독서

〈그리스도께서는 모든 사람을 구원하여 주십니다.〉

▣ 사도 바오로의 로마서 말씀입니다.15,4-9

• 복음 환호송

◎알렐루야

○ 너희는 주님의 길을 마련하여라. 그분의 길을 곧게 내어라. 모든 사람이 하느님의 구원을 보리라.

◎알렐루야

• 복음

〈회개하여라. 하늘 나라가 가까이 왔다.〉

✠ 마태오가 전한 거룩한 복음입니다.3,1-12



경산 성당 주임 | 전세혁(예로니모) 신부

너희는 주님의 길을 마련하여라. 그분의 길을 곧게 내어라 “본래 땅 위에는 길이 없었다. 걸어가는 사람이 많아지면 그것이 곧 길이 되는 것이다.”(루션) 그렇습니다. 길은 누군가 먼저 걸어가야 생깁니다. 하지만 많은 사람들이 간다고 그 길이 반드시 올바른 길이 되는 것은 아닙니다. 오히려 세상을 바꾼 길은 많은 사람들이 가지 않았던 길이었습니다. 옛날에 인간의 평등을 말하고, 약자들의 인권을 지키려고 했던 사람들은 많지 않았습니니다. 하지만 그 소수의 사람들이 그 길을 걸었기 때문에 세상은 달라질 수 있었습니다. 물론 아직도 모든 인간의 권리가 온전히 존중받는 세상은 멀고도 어려운 길에 있습니다. 하지만 우리는 그 길을 걸어가야 합니다. 우리 신앙인들은 많은 사람들이 가는 길을 따라가는 사람들이 아닙니다. 이른바 대세를 좇는 사람들도 아닙니다. 우리는 예수님께서 걸어가신 ‘올바른 길’을 걷는 사람들입니다. 올바른 길이란 돈과 권력이 아니라, 정의와 평화를 향하는 길입니다. 이 길이 천국으로 가는 길입니다.

천국은 “먹고 마시는 일이 아니라, 성령 안에서 누리는 의로움과 평화와 기쁨”(로마 14,17)이기 때문입니다. 세상이 그 길을 외면한다 해도, 그 길이 좁고 힘들어도, 많은 사람들이 그리로 가지 않을지라도 우리는 이 올바른 길을 가야 합니다. 누구도 배제하지 않는 그 의로움의 길, 아무도 뒤에 남겨두지 않는 그 평화의 길을 가야 합니다. 사람들이 ‘그래 봐야 별수 없다’, ‘결국 손해 보는 길이 아니냐?’ 그럴지라도 우리는 그 기쁨의 길을 가야 합니다. 예수님께서 고난을 겪고, 배척을 받아도 돈과 권력을 거머쥐는 길이 아니라 정의와 평화를 향한 올바른 길을 걸어가셨기 때문입니다. 이 길이 회개하는 길이고 가까이 온 하늘 나라를 만나는 길입니다.

“회개하여라. 하늘 나라가 가까이 왔다.”(마태 3,2)

말씀 KEY WORD

오늘 복음의 ‘회개’, 곧 ‘메타노이아(μετάνοια)’는 ‘너머, 후에’를 뜻하는 메타(μετά)와 ‘생각·이해, 판단’을 뜻하는 누스(νοῦς)가 만나 탄생한 말입니다. 이미 굳어진 생각의 벽을 넘어, 그 뒤편의 또 다른 가능성을 바라보는 일, 그 방향 전환을 우리는 회개라 부릅니다. 세례자 요한이 회개를 요구한 대상은 바리새인과 사두가이였지요. 책임과 권위를 가진 이들이 먼저 자신을 벗겨내고 하느님 앞에 선명하게 서야 한다는 요청입니다. 도끼가 이미 나무 뿌리에 닿았다는 그 단호한 선언 속에는, 시간이 우리를 더 기다려주지 않는다는 냉엄한 사실이 들어 있습니다. 회개는 내일로 미룰 수 없는 오늘의 과제입니다. 그리고 어쩌면 진정한 회개는 자신을 가장 낮추는 이들, 스스로를 ‘신발을 들고 다닐 자격조차 없는 자’(랍비 문학에서 ‘신발’은 자기 비하의 상징으로 해석됩니다)로 자각하는 이들, 겸손한 이들의 내면에서 비로소 시작되는지도 모릅니다.

공지사항

전례 안에서 새롭게
사랑 안에서 다함께

1. 아름답고 거룩한 전례
2. 후보 성인 알아가기
3. 공동체 의식 강화

전례 안에서 새롭게
사랑 안에서 다함께



1. 함께 사목목표를 실행합시다

기간: 2025년 대림 제1 주일부터 2026년
그리스도왕 대축일까지

- 미사 전에 함께 복음을 읽습니다
- 자주 고해성사를 봅니다
- 자신의 후보 성인을 알고 서로 축일을 축하합니다

2. 대림 특강 및 판공성사 안내

일시: 12월 7일 대림 제 2주일

강사: 박대현 마태오 신부님 (탈리 본당)

제목: 깨끗한 마음으로 나아가는 성탄

❖ 판공성사표는 안내 데스크에 있습니다

3. 원죄 없이 잉태되신 동정 마리아

의무 대축일 미사안내

일시: 12월 8일 (월) 오후 8시

4. 은퇴 수도자를 위한 2차 헌금 안내

일시: 12월 14일 대림 제 3주일

5. 사목회의 안내.

일시 및 장소: 12월 14일 오후 12시 30분/ 유아실

6. 봉성체 안내

12/12 (금) 문의: 최옥만 마리아

7. 올프레야 모임안내

일시: 12월 7일 (일) 미사 후

장소: 믿음교실

8. 자모회 성탄 행사 기금 마련 점심 판매 안내

일시: 12월 7일 (일) 미사 후

메뉴: 김밥, 오뎅 등

9. 중, 장년 모임

(55세~69세 교우, 윤일회원, 시니어 아카데미 회원제외)

시간: 12월 28일

10. 교무금과 DSA 안내

전례력으로 새해가 시작되었습니다.

밀린 교무금과 DSA(\$250)를 2025년 말까지 완납해 주시기를 부탁드립니다.

11. Zoom 으로 하는 연중 특강

일시: 1월 11일 (일) 오후 8시

강사: 주원준 토마스 아퀴나스 박사

(구약학/ 한님 성서 연구소)

제목: 첫째 성경의 사람들과 믿음

ID: 813 360 8420

PW: 12345

✓ 공지사항 이어서 뒷장에 있습니다.

미사 참례자수	생미사	연미사
104 명	레이 이유미 줄리아 박배호 야고보 박정자 올리안나 최정미 베로니카 이미재 아셀라 하양아 베아트리체 이영은 베로니카	신종석 요안
병중에 계신 분		
박은수 라우렌시오 서숙일 비비나 조철희 스테파노		

우리들의 정성

주일헌금	\$ 738	교무금	\$ 992
건축헌금	\$ 248	DSA	\$ 450
기타수입(매일미사)	\$ 84		
		총 수입	\$2,512

교무금: 길세웅, 이창수, 박경자, 황도린, 신영란, 박정례
이상수

꽃봉헌: 신영란 (11/23)

DSA: 길세웅, 김명희, 황도린, 이상수

대림 제2주일

전례	구역/일시	전례 담당	친교
대림 제2주일	2구역 12월 7일 10:30 AM	해설: 송상협 독서: 전정미, 박울리안나 기도: 김장희, 박인순 봉헌: 한은경, 이순애	없음
원죄없이 잉태 되신 동정 마리아 의무 대축일	3구역 12월 8일 8:00 PM	해설: 서영미 독서/기도: 서영림, 정희순 봉헌: 서 답, 서지영	없음



성탄 미사 및 행사 안내

- 성탄 대축일 전야미사: 12월 24일 (수) 오후 6시
미사 후 친교실에 다과 있습니다.
- 성탄 대축일 미사: 12월 25일 (목) 오전 10시 30분
 - 산타선물: 주일학교 (자모회)
 - 성탄행사: 미사후, 친교실
- 구역 성가 경연대회(성탄성가 1곡, 자유곡 1곡)
- 단체 및 개인 찬조출연 신청받습니다
- 풍성한 성탄 행사를 위해 도네이션 받습니다.

12월 8일	릴리안	이유화
12월 13일	루시아	김홍주, 박종분, 박숙자 최영자, 김춘진, 이미진 홍무연, 황린아
12월 13일	오틀리아	이은경

Largest selection of Fine International Food - www.supergmart.com
신선한 야채, 과일, 생선, 육류, 다양한 인터네셔널 식품

super G mart

Charlotte (980) 321-4048 Pineville (980) 999-6487

7323 E. Independence Blvd. Charlotte, NC 28227
10500 Centrum Parkway. Pineville, NC 28134

엄선된 최상의 식재료로 승부수를 던진다.
신선함을 지키기 위한 고집!

SOMI 솜이 SUSHI

화,수,목,일: 11AM-2:30PM, 5-9PM 금,토: 11AM-2:30PM, 5-10PM 월요일: Closed

(980) 245-7024 www.somisushi.com
3104 Weddington Rd #100, Matthews, NC 28105

광고 신청 받습니다.
your **ad** Here

문의: 사무실 704-531-8417

6908 Matthews-Mint Hill Rd, Mint Hill, NC 28227
Wed-Sun: 12pm-8:30pm, Mon & Tue Closed
www.daebakclt.com

DAEBAK KOREAN RESTAURANT

980-272-6363
한식과 한국식 중화요리

JYL 이재연 보험 메디케어 오바마 케어, 생명보험
연금보험, 401K, IRA

보험전문가 **이재연** GA, NC, SC, AL, TN, VA 라이선스

770-369-6946
jylfinancialgroup@gmail.com

많은 혜택을 받으실 수 있도록 무료상담 해 드립니다.

가드니아 힐 플라워 / 발렌타인
charlottegardeniahillflower.com
(704)246-7924

한글 리본 프린트 • 한국어 주문가능
결혼식꽃 • 성전꽃장식 • 축하화환 • 개업식꽃 • 장례식꽃

8155 Ardrey Kell Rd. STE 101 Charlotte, NC 28277

Green Olive Realty

황정선 올리비아
공인중개사 / REALTOR®
(704) 557-6942

GreenOliveRealty@gmail.com

Dragon Champion 태권도
13024 Eastfield Rd. #A-400 Huntersville, NC 28078
704-992-1955

Han's US 태권도
6225 Blakeney Park Dr. #100 A Charlotte NC 28227
704-752-9400

Charlotte Medical Center Family Medicine

샬롯 메디칼 센터(가정의학과)

심장질환, 고혈압, 당뇨치료, 갑상선질환, 소화기질환, 알러지,
호흡기질환, 예방 접종, 종합 검진, 혈액 검사, 각종 신체 검사

(980) 228-9217 한국어 상담 및 예약
10340 Park Rd. Suite A Charlotte, NC 28210

데이빗리 부동산
상가매매, 상가임대, 사업체 매매, 투자용

이근모 베네딕토 (704) 408-9947
Email: dlee4989@gmail.com

G.F.J

refrigerator, Electrical, Heating/AC
일반 A/C & Heater, Hot Water Tank 설치 및 수리

최우식 (704) 771-8507 최베로니카 (704) 771-0785

NorthGroup REAL ESTATE 공인중개사/REALTOR®
박나연 올리아나

부동산에 관한 어떤문의도 편하게 전화 주세요.

Eunice Park • 704-999-5448
eunicep.cltrealtor@gmail.com

Sam Sung Ins.

삼성 종합 보험
건강보험, 생명보험, 오바마 케어 상담 및 가입

대표: 심위성 (704) 537-3722
4801 E. Independence Blvd Suite 615 Charlotte, NC 28212

홍콩 베이커리
HONG KONG BAKERY

스페셜 케익 주문 • 생크림 케익 • 한국스타일 빵

(980) 321-7283
7323 E Independence Blvd, Charlotte, NC 28227 (Super G-Mart)

Allstate You're in good hands. Exclusive Agent
박종호 / Chip Park
자동차, 주택, 생명, 사업체 보험

Cell: (704) 737-7203 Office: (704) 849-7295
Email: chonghopark@allstate.com
10550 Independence Pointe Pkwy. Suite 201 Matthews, NC 28105